

# Model: M-CCP1BB

## ENGLISH Manual Wireless Mouse

### Name and function of each part

**1 Mouse**

**2 Cap with clip**

**1 Left button**

**2 Right button**

**3 Tilt wheel**

**4 "Back" button**

**5 LED light**

**6 Connector cover**

**7 Micro USB connector for charging**

**8 Power button**

**9 Power Switch**

**10 Optical sensor**

**11 Clip**

**MouseAssistant**

W [url] https://www.elecom.com.jp/r/132.html  
M [url] https://www.elecom.com.jp/r/133.html

Download "ELECOM Mouse Assistant" from the ELECOM website to use its button assignment and high-speed scrolling functions.

\* Windows® RT 8.1 and Android are not supported by the "ELECOM Mouse Assistant".

### 1 Charging

- Open the connector cover.
- Connect the USB (micro-B) connector of the included USB charger cable to the charging micro USB connector of the product.
- Connect the USB (A) connector of the USB charger cable to the USB port on a PC.
- If the PC is not on, turn it on.

### 2 Turning the Power On

- Slide the power switch to the ON position (the green side).

### 3 Pairing with a PC

- Pairing involves registering Bluetooth® devices (in this case, this product and your device) with each other, and authorizing a connection between them.

### 4 Windows® 10

- Click on the "Start" > "All apps" button on the lower left of the screen, and click on the "Settings" icon.
- Click on "Devices" on the "Settings" screen.
- Click on "Bluetooth & other devices", and click on "Add Bluetooth or other device".
- Click on "Bluetooth".

### 5 macOS Catalina (10.15)

- From the Apple menu, click "System Preferences...".
- Click "Bluetooth" to display the "Bluetooth" environment settings screen.

### 6 Pairing is complete when the "Connected" status appears.

### 7 When it changes to "Connected", click on "Done".

### 8 This product is added to "Mouse, keyboard, & pen", displays "Connected" and pairing is complete.

## Modèle: M-CCP1BB

## FRANÇAIS Manuel Souris sans fil

### Noms et fonctions de chaque pièce

**1 Souris**

**2 Capuchon avec agrafe**

**1 Bouton gauche**

**2 Bouton droit**

**3 Boîte directionnelle**

**4 Bouton "Retour"**

**5 Lumière LED**

**6 Couverture du connecteur**

**7 Connecteur micro USB pour le chargement**

**8 Bouton d'alimentation**

**9 Bouton de tension**

**10 Capteur optique**

**11 Agrafe**

**MouseAssistant**

W [url] https://www.elecom.com.jp/r/132.html  
M [url] https://www.elecom.com.jp/r/133.html

Téléchargez "ELECOM Mouse Assistant" depuis le site web de ELECOM afin d'utiliser ses fonctions d'attribution de touches et de défilement à haute vitesse.

\* Windows® RT 8.1 et Android ne sont pas pris en charge par l'Aide à la souris Elecom.

### 1 Charge

- Ouvrez le couvercle du connecteur.
- Branchez le connecteur USB (micro-B) du câble de chargement USB fourni sur le connecteur micro USB de chargement du produit.
- Branchez le connecteur USB (A) du câble de chargement USB au port USB d'un PC.
- Si le PC n'est pas allumé, mettez-le sous tension.

### 2 Mettez l'appareil sous tension

- Faites glisser le bouton d'alimentation en position ON (le côté vert).

### 3 Appariement avec un PC

- Appariement consiste à enregistrer les appareils Bluetooth® (dans ce cas, ce produit et votre appareil) l'un avec l'autre, et à autoriser une connexion entre eux.

### 4 Windows® 10

- Cliquez sur le bouton « Démarrer » > en bas à gauche de l'écran et cliquez sur l'icône « Paramètres ».
- Cliquez sur « Périphériques » sur l'écran « Paramètres ».

### 5 macOS Catalina (10.15)

- À partir du menu de l'Apple, cliquez sur « Préférences système... » pour afficher l'écran des paramètres de l'environnement système.
- Cliquez sur « Bluetooth » pour afficher l'écran des paramètres de l'environnement « Bluetooth ».

### 6 Pairing is complete when the "Connected" status appears.

### 7 Quand il passe en "Connecté", cliquez sur « OK ».

### 8 Ce produit est ajouté à la « Souris, clavier et stylo », il affiche « Connecté » et l'appariement est complet.

### Spécifications

Supported OS	Windows® 10, Windows® 8.1, macOS Catalina 10.15, iOS 13/iPadOS 13.5, Android OS 7 to 10
Dimensions (W x D x H)	When in use: Approximately 43 mm x 102 mm x 35 mm (Approximately 1.7" x 4" x 1.38") When stored: Approximately 43 mm x 63 mm x 35 mm (Approximately 1.7" x 2.5" x 1.38")
Weight	Approximately 66 g (Approximately 0.14 lb) (including the battery)
Operational temperature/humidity	5°C to 40°C / up to 90%RH (41°F to 104°F) up to 90%RH (without condensation)
Storage temperature/humidity	-10°C to 60°C / up to 90%RH (14°F to 140°F) up to 90%RH (without condensation)
Battery	Built-in lithium-ion rechargeable battery (the battery cannot be removed or replaced). Qualifies when used with a fully charged battery. Continuous operation time: Approx. 14 hours Continuous standby time: Approx. 26 days Estimated usage time: Approx. 24 days (The usage time is estimated given a mouse operation percentage of 5% of the 8 hours per day spent operating a PC.)
Resolution	1600 dpi
Compatible standard	Bluetooth 5.0 Class2
Radio frequency	HOGP (HID Over GATT Profile) / 2.4 GHz band
Radio wave method	GFSK
Radio wave range	Magnetic surface (such as steel desk): approximately 3 m Non-magnetic surface (such as wooden desk): approximately 10 m * These are test values in company environment and are not guaranteed.

# Model: M-CCP1BB

## DEUTSCH Bedienungsanleitung Funkmaus

### Namen und Funktionen jedes Bestandteils

**1 Maus**

**2 Schutzhülle mit Clip**

**1 Linke Taste**

**2 Rechte Taste**

**3 Tilt-Wheel**

**4 Schaltfläche „Zurück“**

**5 LED-Licht**

**6 Abdeckung des Anschlusses**

**7 Micro-USB-Anschluss zum Aufladen des Geräts**

**8 Paarungstaste**

**9 Ein-/Aus-Schalter**

**10 Optischer Sensor**

**11 Clip**

**MouseAssistant**

W [url] https://www.elecom.com.jp/r/132.html  
M [url] https://www.elecom.com.jp/r/133.html

Laden Sie "ELECOM Mouse Assistant" von der ELECOM-Website herunter, um die Funktionen für Tastenattribution und Hochgeschwindigkeitsscrolling zu nutzen.

\* Windows® RT 8.1 und Android werden vom Elecom Mouse-Assistenten nicht unterstützt.

### 1 Aufladen

- Abdeckung des Anschlusses öffnen.
- Schließen Sie den USB (micro-B)-Anschluss des mitgelieferten USB-Ladekabels an den Micro-USB-Ladesteckanschluss des Produkts an.
- Schließen Sie den USB (A)-Anschluss des USB-Ladekabels an den USB-Anschluss eines PCs an.
- Ist der PC nicht eingeschaltet, schalten Sie ihn ein.

### 2 Schalten Sie das Gerät EIN

- Schieben Sie den Ein-/Aus-Schalter in die Position ON (die grüne Seite).

### 3 Kopplung mit einem PC

- Die Kopplung umfasst die Registrierung von Bluetooth®-Geräten (in diesem Fall dieses Produkt und Ihr Gerät) miteinander und die Freigabe einer Verbindung zwischen ihnen.

### 4 Windows® 10

- Klicken Sie auf die Schaltfläche „Start“ > am linken unteren Rand des Bildschirms und dann auf das Symbol „Einstellungen“.
- Klicken Sie auf „Geräte“ auf dem Bildschirm „Einstellungen“.
- Klicken Sie auf „Bluetooth und andere Geräte“, und klicken Sie auf „Bluetooth oder anderes Gerät hinzufügen“.
- Klicken Sie auf „Bluetooth“.

### 5 macOS Catalina (10.15)

- Klicken Sie im Apple-Menü auf „Systemeinstellungen...“.
- Klicken Sie auf „Bluetooth“, um den Bildschirm mit den Einstellungen für die Bluetooth-Umgebung anzuzeigen.

### 6 Pairing is complete when the "Connected" status appears.

### 7 Wenn es zu „Verbunden“ wechselt, klicken Sie auf „Fertig“.

### 8 Dieses Produkt wird zu „Maus, Tastatur & Stift“ hinzugefügt, zeigt „Verbunden“ an und die Kopplung ist abgeschlossen.

## Modelo: M-CCP1BB

## ESPAÑOL Manual Ratón inalámbrico

### Nombres y funciones de cada parte

**1 Ratón**

**2 Tapa con clip**

**1 Botón izquierdo**

**2 Botón derecho**

**3 Rueda de inclinación**

**4 Botón "Retroceso"**

**5 Luz LED**

**6 Cubierta de conector**

**7 Conector micro USB para carga**

**8 Botón de sincronización**

**9 Interruptor de encendido**

**10 Sensor óptico**

**11 Clip**

**MouseAssistant**

W [url] https://www.elecom.com.jp/r/132.html  
M [url] https://www.elecom.com.jp/r/133.html

Descargue "ELECOM Mouse Assistant" desde la página web para usar las funciones de desplazamiento de alta velocidad y la asignación de botones.

\* Windows® RT 8.1 y Android no son compatibles con el Asistente de Elecom Mouse.

### 1 Carga

- Abra la cubierta del conector.
- Enchufe el conector USB (micro-B) del cable del cargador USB incluido al conector micro USB de carga del producto.
- Conecte el conector USB (A) del cable del cargador USB al puerto USB de un PC.
- Si no está encendido el PC, enciéndalo.

### 2 Encienda la corriente eléctrica

- Deslice el interruptor a la posición ON (el lado verde).

### 3 Emparejamiento con un PC

- Para realizar el emparejamiento hay que registrar dispositivos Bluetooth® (en este caso, este producto y su dispositivo) entre sí y autorizar una conexión entre ellos.

### 4 Windows® 10

- Haga clic en el botón "Inicio" > en la parte inferior izquierda de la pantalla y haga clic en el icono "Configuración".
- Haga clic en "Dispositivos" en la pantalla de "Configuración".

### 5 macOS Catalina (10.15)

- En el menú Apple, haga clic en "Preferencias del Sistema...".
- Haga clic en "Bluetooth" para que aparezca la pantalla de configuración del entorno de "Bluetooth".

### 6 Pairing is complete when the "Connected" status appears.

### 7 Cuando cambia a "Conectado", haga clic en "Listo".

### 8 Este producto se agrega a "Mouse, teclado y lápiz", muestra "Conectado" y se ha completado la sincronización.

### Spécifications

Sistema operativo compatible	Windows® 10, Windows® 8.1, macOS Catalina 10.15, iOS 13/iPadOS 13.5, Android OS 7 a 10
Dimensiones (Ancho x Profundidad x Alto)	Cuando lo utilice: aprox. 43 x 102 x 35 mm (aprox. 1.7" x 4" x 1.38") Cuando lo guarde: aprox. 43 x 63 x 35 mm (incluye la tapa)
Peso	Aproximadamente 66 g (no incluye la tapa)
Humedad/temperatura de funcionamiento	5 °C a 40 °C (hasta 90%RH (sin condensación))
Humedad/temperatura de almacenamiento	-10 °C a 60 °C (hasta 90%RH (sin condensación))
Batería	Batería integrada recargable de iones de litio (la batería no se puede quitar ni reemplazar).
Resolución	1600 dpi
Estándar compatible	Bluetooth 5.0 Class2
Perfil soportado	HOGP (HID Over GATT Profile)
Frecuencia de radio	Bandas de 2.4 GHz
Método de onda de radio	GFSK
Alcance de las ondas de radio	Superficie magnética (p. ej. escritorio de acero): aprox. 3 m Superficie no magnética (p. ej. escritorio de madera): aprox. 10 m Estos valores fueron obtenidos en un entorno de prueba de ELECOM y no están garantizados.
Tempo de funcionamiento	Detrás de cuando se utiliza con una batería completamente cargada: 14 horas aproximadamente Tempo de funcionamiento continuo: 14 horas aproximadamente Tempo en espera continuo: 26 días aproximadamente Tempo de uso estimado: 24 días aproximadamente (El tiempo de uso se calcula dando un porcentaje de funcionamiento al ratón del 5 % de las 8 horas diarias dedicadas a utilizar un PC.)

Model: M-CCP1BB

Name and function of each part. Mouse: 1 Left button, 2 Right button, 3 Tilt wheel, 4 Back button, 5 LED light, 6 Connector cover, 7 Micro USB connector for charging, 8 Pairing button, 9 Power Switch, 10 Optical sensor, 11 Cap with clip. MouseAssistant: Download 'ELECOM Mouse Assistant' from the ELECOM website...

1 Charging: 1. Open the connector cover. 2. Connect the USB [micro-B] connector of the included USB charger cable to the charging micro USB connector of the product. 3. Connect the USB [A] connector of the USB charger cable to the USB port on a PC. 4. If the PC is not on, turn it on.

2 Turning the Power On: 1. Slide the power switch to the ON position (the green side). 3 Pairing with a PC: Windows 10, macOS Catalina (10.15). 1. Click on the "Start" button on the lower left of the screen, and click on the "Settings" icon.

When using the mouse: 1. Attach the cap to the rubber at the back end of the mouse before use. Storing the mouse: 1. Insert the mouse into the cap to store it. Specifications: Supported OS: Windows 10, Windows 8.1, macOS Catalina (10.15), iOS13.5, iPadOS13.5, Android OS 7 to 10. Dimensions: W x D x H: Approximately 43 mm x 102 mm x 35 mm.

모델명: M-CCP1BB

MouseAssistant: Download 'ELECOM Mouse Assistant' from the ELECOM website. MouseAssistant: Download 'ELECOM Mouse Assistant' from the ELECOM website...

1 충전하기: 1. 커넥터 커버를 엽니다. 2. 본 제품의 microUSB 충전 커넥터에付属된 USB 충전 케이블의 USB [microB] 커넥터를 연결합니다. 3. USB 충전 케이블의 USB [A] 커넥터를 컴퓨터의 USB 포트에 연결합니다.

2 전원을 켭니다: 1. 커넥터 커버를 엽니다. 2. 본 제품의 microUSB 충전 커넥터에付属된 USB 충전 케이블의 USB [microB] 커넥터를 연결합니다. 3. USB 충전 케이블의 USB [A] 커넥터를 컴퓨터의 USB 포트에 연결합니다.

3 컴퓨터와 페어링 하기: 페어링에는 다른 장치와 Bluetooth® 기기의 등록(이 경우 본 제품과 사용자의 장치) 및 장치들 사이의 연결 작업이 포함됩니다. 4 "연결됨"으로 변경되면 "완료"를 클릭합니다. 5 이 제품은 "마우스, 키보드 및 펜"이 추가되고 "연결됨"을 표시하며 페어링이 완료됩니다.

设备型号: M-CCP1BB

各部分的名称及其作用: 1 鼠标, 2 左键, 3 倾斜滚轮, 4 "返回"键, 5 LED灯, 6 连接器盖子, 7 microUSB充电接口, 8 配对按钮, 9 电源开关, 10 光学传感器, 11 带夹子的盖子.

1 充电: 1. 打开接口保护盖. 2. 将附带的USB充电连接线的USB[microB]接头连接到本产品的microUSB充电接口上. 3. 将USB充电连接线的USB[A]接头连接到计算机的USB端口上.

2 接通电源: 1. 把电源开关滑到ON的位置(绿色部位). 3 与计算机配对: 配对包括为蓝牙设备(在本例中为本产品和您的设备)之间进行相互注册,以及授权它们之间的连接.

使用鼠标时: 1. 请在使用前将套盖安装在鼠标后面的橡胶垫上. 存放鼠标: 1. 只能将鼠标插入套壳即可存放鼠标. 基本规格: 兼容的操作系统: Windows 10, Windows 8.1, macOS Catalina (10.15), iOS13.5, iPadOS13.5, Android OS 7 to 10.

型號: M-CCP1BB

各部位名稱及功能: 1 鼠標本體, 2 左鍵, 3 傾斜滾輪, 4 「上-頁」按鈕, 5 LED指示燈, 6 連接器蓋子, 7 microUSB充電接口, 8 配對按鈕, 9 電源開關, 10 光學式感應器, 11 附夾子的蓋子.

1 充電: 1. 打開連接器蓋. 2. 將附帶的充電USB線的USB[microB]連接器, 連接於本產品的充電microUSB連接器. 3. 將充電USB線的USB[A]連接器, 連接於電腦的USB埠上.

2 開啟電源: 1. 將電源開關滑到ON位置(綠色一側). 3 和電腦配對: 配對包括相互註冊裝置(在本案例中, 為本產品和您的裝置), 以及授權兩者之間的連接.

使用滑鼠時: 1. 使用前, 將蓋子固定在滑鼠後端的橡膠墊上. 存放滑鼠時: 1. 將滑鼠插入蓋子中存放. 規格: 相容作業系統: Windows 10、Windows 8.1、macOS Catalina (10.15)、iOS13.5、iPadOS13.5、Android OS 7 to 10.

# Modello: M-CCP11BB

## Manuale

### Nomi e funzioni di ciascuna componente

- 1 Mouse
- 2 Tasto Sinistro
- 3 Tasto Destro
- 4 Scroller inclinabile
- 5 Tasto "Indietro"
- 6 Coprerullo del connettore
- 7 Connettore micro USB per la ricarica
- 8 Tasto di Accoppiamento
- 9 Interruttore
- 10 Sensore ottico
- 11 Clip

### 1 Ricarica

- 1 Aprire il coperchio del connettore.
- 2 Collegare il connettore USB (micro-B) del cavo di ricarica USB incluso al connettore micro USB del prodotto.
- 3 Collegare il connettore USB (A) del cavo di ricarica USB alla porta USB del PC.
- 4 Se il PC è spento, accenderlo.
- 5 Assicurarsi di controllare adeguatamente l'orientamento del connettore e il punto di inserimento.
- 6 Se il LED non si accende, verificare che il cavo di ricarica USB sia inserito correttamente e che il cavo sia collegato a una presa di alimentazione.

### 2 Accensione del l'unità

- 1 Far scorrere l'interruttore di accensione in posizione ON (su lato verde).
- 2 Modalità di risparmio energetico.

### 3 Sincronizzazione con un PC

- 1 L'accoppiamento comporta la reciproca registrazione di dispositivi Bluetooth® (in questo caso, questo prodotto e il vostro dispositivo) e l'autorizzazione di una connessione fra di essi.
- 2 Quando appare la finestra "Aggiungi un dispositivo", premere con un oggetto appuntito per 2 o 3 secondi il pulsante di accoppiamento situato sul fondo del dispositivo, quindi rilasciarlo.
- 3 Quando appare la finestra "CAPCLIP PRO" per avviare la sincronizzazione.

### 4 Al momento di usare il mouse

- 1 Appoggiare il cappuccio alla parte in gomma sull'estremità posteriore del mouse prima dell'uso.

### 5 Al momento di riporre il mouse

- 1 Inserire il mouse nel cappuccio per riporo.
- 2 È possibile agganciarlo alla borsa, al taschino della camicia o al PC e trasportarlo.

### 6 Quando cambia in "Connesso", fare clic su "Fatto".

- 1 Questo prodotto viene aggiunto alla lista di "Mouse, tastiera e penna", quindi comparirà "Connesso".

### 7 Sicurezza

#### Prohibited action

- Do not touch directly the light from the optical sensor. Doing so may lead to eye damage.

#### MANDATORY ACTION

- Only use this mouse with PCs and video game systems.

#### DANGER

- Please use the included charging cable, and perform the charging operation as directed by ELECOM. Using a charging cable that is not the provided, or not properly following the charging operation directions, may result in overheating, leakage, or explosion.

### Safety Precautions

#### Prohibited action

- Do not touch directly the light from the optical sensor. Doing so may lead to eye damage.

#### Mandatory action

- Only use this mouse with PCs and video game systems.

#### DANGER

- Please use the included charging cable, and perform the charging operation as directed by ELECOM. Using a charging cable that is not the provided, or not properly following the charging operation directions, may result in overheating, leakage, or explosion.

### Sicherheitshinweise

#### Verbotene Handlung

- Das direkte Berühren des Lichts des optischen Sensors ist untersagt. Dies kann zu Augenschäden führen.

#### MANDATORISCHE MASSNAHME

- Verwenden Sie diese Maus ausschließlich mit PCs und Videospielsystemen.

#### ACHTUNG

- Bitte verwenden Sie das mitgelieferte Ladekabel, und führen Sie die Ladearbeiten wie von ELECOM angegeben an.

### Mouse senza fili

#### MouseAssistant

Scaricare "ELECOM Mouse Assistant" dal sito internet di ELECOM per utilizzare le funzioni assegnate ai tasti e lo scroller ad alta velocità.

Windows® RT 8.1 e Android non sono supportati dal Mouse Assistant Ecom.

### Specifiche

<b>Dimensioni (L x P x H)</b>	41 x 102 x 35 mm
<b>Durante l'uso</b>	5°C a 40°C fino a 90% RH (senza condensazione)
<b>Peso</b>	Circa 66 g * Includa la batteria
<b>Temperatura/velocità unità per il funzionamento</b>	0°C a 40°C fino a 90% RH (senza condensazione)
<b>Temperatura/velocità unità per la conservazione</b>	-10°C a 60°C fino a 90% RH (senza condensazione)
<b>Batteria</b>	Batteria ricaricabile agli ioni di litio incorporata (la batteria non può essere rimossa né sostituita)
<b>Tempo di funzionamento</b>	Linee guida per l'utilizzo con una batteria completamente carica: Tempo di funzionamento continuo: 14 ore circa Tempo di standby continuo: 26 giorni circa

### Systemi operativi supportati

Windows® 10, Windows® 8.1, macOS Catalina (10.15), OS/11 (macOS) 13.5, Android OS dalla versione 7 alla 10. (Potrebbe essere necessario l'aggiornamento di ogni nuova versione del sistema operativo o l'installazione di un servizio pack)

### Warnungen für drahtlose Geräte

Bei diesem Produkt handelt es sich um ein drahtloses Gerät, das die gesamte Bandbreite des 2,4-GHz-Bereiches nutzt, wodurch es möglich ist, das Band von Entfernungen für mobile Objekte zu vermeiden.

### Consignes de sécurité

#### Action interdite

- Né pas regarder directement la lumière du capteur optique. Cela pourrait entraîner des lésions oculaires.

#### Mandatory action

- Utiliser ce produit uniquement avec des systèmes informatiques et des consoles de jeux vidéo.

#### DANGER

- N'utiliser que le câble de chargement fourni et effectuer l'opération de chargement selon les instructions d'ELECOM.

### Precauciones de seguridad

#### Acción prohibida

- No mire directamente la luz del sensor óptico. Si lo hace, podría producir lesiones oculares.

#### Acción obligatoria

- Utilizar este producto únicamente con ordenadores y sistemas de videojuegos.

#### PELIGRO

- No utilizar solo el cable de carga incluido para realizar la operación de carga que se indica en las instrucciones de ELECOM.

### Warnungen für drahtlose Geräte

Bei diesem Produkt handelt es sich um ein drahtloses Gerät, das die gesamte Bandbreite des 2,4-GHz-Bereiches nutzt, wodurch es möglich ist, das Band von Entfernungen für mobile Objekte zu vermeiden.

### Limitation of Liability

EleCOM Co., Ltd will have no liability to any loss of data, damages, or any other problems that may occur to any devices connected to this product.

### Precauzioni per la Sicurezza

#### Azione proibita

- Non toccare direttamente la luce del sensore ottico luminoso. Farlo può provocare lesioni agli occhi.

#### Azione Obbligatoria

- Utilizzare questo prodotto con PC e console per videogiochi.

#### PERICOLO

- Utilizzare il cavo di ricarica in dotazione ed effettuare le operazioni di ricarica secondo le istruzioni di ELECOM.

### Precauciones de seguridad

#### Acción prohibida

- No toque directamente la luz del sensor óptico. Esto puede causar lesiones oculares.

#### Acción obligatoria

- Utilizar este producto con PCs y consolas para videojuegos.

#### PELIGRO

- Utilice solo el cable de carga incluido para realizar la operación de carga que se indica en las instrucciones de ELECOM.

### Mouse Assistant

Scaricare "ELECOM Mouse Assistant" dal sito internet di ELECOM per utilizzare le funzioni assegnate ai tasti e lo scroller ad alta velocità.

Windows® RT 8.1 e Android non sono supportati dal Mouse Assistant Ecom.

### Specifiche

<b>Dimensioni (L x P x H)</b>	41 x 102 x 35 mm
<b>Durante l'uso</b>	5°C a 40°C fino a 90% RH (senza condensazione)
<b>Peso</b>	Circa 66 g * Includa la batteria
<b>Temperatura/velocità unità per il funzionamento</b>	0°C a 40°C fino a 90% RH (senza condensazione)
<b>Temperatura/velocità unità per la conservazione</b>	-10°C a 60°C fino a 90% RH (senza condensazione)
<b>Batteria</b>	Batteria ricaricabile agli ioni di litio incorporata (la batteria non può essere rimossa né sostituita)
<b>Tempo di funzionamento</b>	Linee guida per l'utilizzo con una batteria completamente carica: Tempo di funzionamento continuo: 14 ore circa Tempo di standby continuo: 26 giorni circa

### Systemi operativi supportati

Windows® 10, Windows® 8.1, macOS Catalina (10.15), OS/11 (macOS) 13.5, Android OS dalla versione 7 alla 10. (Potrebbe essere necessario l'aggiornamento di ogni nuova versione del sistema operativo o l'installazione di un servizio pack)

### Warnungen für drahtlose Geräte

Bei diesem Produkt handelt es sich um ein drahtloses Gerät, das die gesamte Bandbreite des 2,4-GHz-Bereiches nutzt, wodurch es möglich ist, das Band von Entfernungen für mobile Objekte zu vermeiden.

### Consignes de sécurité

#### Action interdite

- Né pas regarder directement la lumière du capteur optique. Cela pourrait entraîner des lésions oculaires.

#### Mandatory action

- Utiliser ce produit uniquement avec des systèmes informatiques et des consoles de jeux vidéo.

#### DANGER

- N'utiliser que le câble de chargement fourni et effectuer l'opération de chargement selon les instructions d'ELECOM.

### Precauciones de seguridad

#### Acción prohibida

- No mire directamente la luz del sensor óptico. Si lo hace, podría producir lesiones oculares.

#### Acción obligatoria

- Utilizar este producto únicamente con ordenadores y sistemas de videojuegos.

#### PELIGRO

- No utilizar solo el cable de carga incluido para realizar la operación de carga que se indica en las instrucciones de ELECOM.

### Warnungen für drahtlose Geräte

Bei diesem Produkt handelt es sich um ein drahtloses Gerät, das die gesamte Bandbreite des 2,4-GHz-Bereiches nutzt, wodurch es möglich ist, das Band von Entfernungen für mobile Objekte zu vermeiden.

### Limitation of Liability

EleCOM Co., Ltd will have no liability to any loss of data, damages, or any other problems that may occur to any devices connected to this product.

### Precauzioni per la Sicurezza

#### Azione proibita

- Non toccare direttamente la luce del sensore ottico luminoso. Farlo può provocare lesioni agli occhi.

#### Azione Obbligatoria

- Utilizzare questo prodotto con PC e console per videogiochi.

#### PERICOLO

- Utilizzare il cavo di ricarica in dotazione ed effettuare le operazioni di ricarica secondo le istruzioni di ELECOM.

### Precauciones de seguridad

#### Acción prohibida

- No toque directamente la luz del sensor óptico. Esto puede causar lesiones oculares.

#### Acción obligatoria

- Utilizar este producto con PCs y consolas para videojuegos.

#### PELIGRO

- Utilice solo el cable de carga incluido para realizar la operación de carga que se indica en las instrucciones de ELECOM.

### Mouse Assistant

Scaricare "ELECOM Mouse Assistant" dal sito internet di ELECOM per utilizzare le funzioni assegnate ai tasti e lo scroller ad alta velocità.

Windows® RT 8.1 e Android non sono supportati dal Mouse Assistant Ecom.

### Specifiche

<b>Dimensioni (L x P x H)</b>	41 x 102 x 35 mm
<b>Durante l'uso</b>	5°C a 40°C fino a 90% RH (senza condensazione)
<b>Peso</b>	Circa 66 g * Includa la batteria
<b>Temperatura/velocità unità per il funzionamento</b>	0°C a 40°C fino a 90% RH (senza condensazione)
<b>Temperatura/velocità unità per la conservazione</b>	-10°C a 60°C fino a 90% RH (senza condensazione)
<b>Batteria</b>	Batteria ricaricabile agli ioni di litio incorporata (la batteria non può essere rimossa né sostituita)
<b>Tempo di funzionamento</b>	Linee guida per l'utilizzo con una batteria completamente carica: Tempo di funzionamento continuo: 14 ore circa Tempo di standby continuo: 26 giorni circa

### Systemi operativi supportati

Windows® 10, Windows® 8.1, macOS Catalina (10.15), OS/11 (macOS) 13.5, Android OS dalla versione 7 alla 10. (Potrebbe essere necessario l'aggiornamento di ogni nuova versione del sistema operativo o l'installazione di un servizio pack)

### Warnungen für drahtlose Geräte

Bei diesem Produkt handelt es sich um ein drahtloses Gerät, das die gesamte Bandbreite des 2,4-GHz-Bereiches nutzt, wodurch es möglich ist, das Band von Entfernungen für mobile Objekte zu vermeiden.

### Consignes de sécurité

#### Action interdite

- Né pas regarder directement la lumière du capteur optique. Cela pourrait entraîner des lésions oculaires.

#### Mandatory action

- Utiliser ce produit uniquement avec des systèmes informatiques et des consoles de jeux vidéo.

#### DANGER

- N'utiliser que le câble de chargement fourni et effectuer l'opération de chargement selon les instructions d'ELECOM.

### Precauciones de seguridad

#### Acción prohibida

- No mire directamente la luz del sensor óptico. Si lo hace, podría producir lesiones oculares.

#### Acción obligatoria

- Utilizar este producto únicamente con ordenadores y sistemas de videojuegos.

#### PELIGRO

- No utilizar solo el cable de carga incluido para realizar la operación de carga que se indica en las instrucciones de ELECOM.

### Warnungen für drahtlose Geräte

Bei diesem Produkt handelt es sich um ein drahtloses Gerät, das die gesamte Bandbreite des 2,4-GHz-Bereiches nutzt, wodurch es möglich ist, das Band von Entfernungen für mobile Objekte zu vermeiden.

### Limitation of Liability

EleCOM Co., Ltd will have no liability to any loss of data, damages, or any other problems that may occur to any devices connected to this product.

### Precauzioni per la Sicurezza

#### Azione proibita

- Non toccare direttamente la luce del sensore ottico luminoso. Farlo può provocare lesioni agli occhi.

#### Azione Obbligatoria

- Utilizzare questo prodotto con PC e console per videogiochi.

#### PERICOLO

- Utilizzare il cavo di ricarica in dotazione ed effettuare le operazioni di ricarica secondo le istruzioni di ELECOM.

### Precauciones de seguridad

#### Acción prohibida

- No toque directamente la luz del sensor óptico. Esto puede causar lesiones oculares.

#### Acción obligatoria

- Utilizar este producto con PCs y consolas para videojuegos.

#### PELIGRO

- Utilice solo el cable de carga incluido para realizar la operación de carga que se indica en las instrucciones de ELECOM.

### ELECOM CO., LTD.

www.elecom.co.jp/global

EleCOM Korea Co., Ltd.  
EleCOM Singapore Pte. Ltd.  
EleCOM (Shanghai) Trading Co., Ltd.

©2021 ELECOM Co., Ltd. All Rights Reserved.

